

Distr.: General  
22 June 2018  
Arabic  
Original: English

# مؤتمر الدول الأطراف في اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد



فريق استعراض التنفيذ

الدورة التاسعة المستأنفة الأولى

فيينا، ٣-٥ أيلول/سبتمبر ٢٠١٨

## جدول الأعمال المؤقت المشروح

إضافة

الشروح

١- المسائل التنظيمية

(أ) افتتاح الدورة

سوف تُفتتح دورة فريق استعراض التنفيذ التاسعة المستأنفة الأولى في الساعة العاشرة من صباح يوم الاثنين ٣ أيلول/سبتمبر ٢٠١٨ في قاعة الجلسات العامة بالمبنى "M" بمركز فيينا الدولي.

(ب) إقرار جدول الأعمال وتنظيم الأعمال

أقر فريق استعراض التنفيذ جدول أعمال دورته التاسعة المستأنفة الأولى في الجزء الأول من دورته التاسعة، الذي عُقد في الفترة من ٤ إلى ٦ حزيران/يونيه ٢٠١٨. وأُعد تنظيم الأعمال المقترح للدورة التاسعة المستأنفة الأولى (انظر المرفق) وفقاً للتوجيهات الصادرة عن المؤتمر وعن الفريق، بغية التمكين من النظر في بنود جدول الأعمال في حدود الوقت المتاح والموارد المتاحة.<sup>(١)</sup> وسوف تسمح الموارد المتاحة بعقد ست جلسات عامة يومياً، تُوفّر لها خدمات الترجمة الفورية بلغات الأمم المتحدة الرسمية الست.

(١) وفقاً لقرار المؤتمر ٦/٤ وخطة العمل المتعددة السنوات التي اعتمدها فريق استعراض التنفيذ من أجل مواصلة أعماله التحليلية خلال الفترة ٢٠١٧-٢٠١٩ (CAC/COSP/IRG/2017/CRP.2)، سوف تعقد جلسة إحاطة للمنظمات غير الحكومية على هامش الدورة التاسعة المستأنفة الأولى.



## ٢- استعراض تنفيذ اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد

### سحب القرعة

في الاجتماع بين الدوريتين، المعقود في ١ حزيران/يونيه ٢٠١٨، سحبت القرعة لاختيار الدول الأطراف المستعرضة والدول الأطراف المستعرضة، وفقاً للقرتين ١٤ و ١٩ من الإطار المرجعي لآلية استعراض تنفيذ اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد.

وقد سُحِبَ القرعة لتحديد الدول الأطراف المستعرضة بشأن الدول الأطراف التي تطلب إعادة سحب القرعة في اليوم الأول من الدورة التاسعة المستأنفة الأولى. وقد يجري أيضاً سحب للقرعة لاختيار الدول الأطراف المستعرضة للدول الأطراف قيد الاستعراض في السنة الرابعة من دورة الاستعراض الأولى والتي أصبحت أطرافاً في الاتفاقية منذ آخر سحب للقرعة.

### استعراضات الدورة الثانية

وفقاً لخطة العمل المتعددة السنوات للعمل التحليلي الذي يَضطلع به الفريق، والتي تشمل فترة السنتين ٢٠١٧-٢٠١٩ (CAC/COSP/IRG/2017/CRP.2)، سوف تركز دورة الفريق التاسعة المستأنفة على تحليل التجارب الناجحة والممارسات الجيدة والتحديات والملاحظات والاحتياجات من المساعدة التقنية المنبثقة من الاستعراضات القطرية لتنفيذ الفصل الثاني (التدابير الوقائية) من الاتفاقية.

## ٣- أداء آلية استعراض تنفيذ اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد

قرّر مؤتمر الدول الأطراف، في مقرّه ١/٥، أن يُدرج الفريق في دوراته المقبلة بنداً جديداً في جدول الأعمال يتيح مناقشة المعلومات ذات الصلة التي تُجمَع بدعم من الأمانة، من أجل تيسير تقييم أداء آلية الاستعراض وإطارها المرجعي، وفقاً للفقرة ٤٨ من الإطار المرجعي، عقب اكتمال دورة الاستعراض الأولى.

وفي هذا السياق، سوف تقدم الأمانة عرضاً شفويّاً محدثاً عن التقدّم المحرز في سير الاستعراضات في دورتي الاستعراض الأولى والثانية. وسيركز العرض المحدث على الردود الواردة على قائمة التقييم الذاتي المرجعية والحوارات المباشرة المنفّذة، والخلاصات الوافية وتقارير الاستعراض القطرية المنجزة، وتقارير الاستعراضات القطرية التي أتيحت على الموقع الشبكي لمكتب الأمم المتحدة المعني بالمخدرات والجريمة. وسيقدّم أيضاً عرض شفوي محدث بشأن الاجتماعات الثلاثية الأطراف المتعلقة باستعراضات السنة الثالثة من الدورة الثانية، التي انعقدت خلال الدورة التاسعة لفريق الاستعراض في حزيران/يونيه ٢٠١٨.

وعلاوة على ذلك، تُشجّع الدول الأطراف في إطار البند ٣ على تقديم مزيد من المعلومات عن التدابير المتخذة بعد استكمال تقارير استعراضاتها القطرية.

#### ٤ - المساعدة التقنية

قرّر مؤتمر الدول الأطراف، في قراره ١/٣، أن يتولى فريق استعراض التنفيذ مهمة متابعة ومواصلة العمل الذي كان يضطلع به سابقاً الفريق العامل الحكومي الدولي المفتوح العضوية المعني بالمساعدة التقنية.

ودعا المؤتمر، في قراره ١/٦، الدول الأطراف المستعرضة إلى أن تشارك مع الأمانة في إبلاغ الممثلين المحليين للجهات المقدمة للمساعدة التقنية والمانحة الدولية والثنائية والمتعددة الأطراف، وكذلك المنظمات غير الحكومية ذات الصلة، عند الاقتضاء، بالاحتياجات من المساعدة التقنية المستبانة في الاستعراض القطري. وستقدّم الأمانة تحديثاً لتحليل الاحتياجات من المساعدة التقنية المنبثقة من الاستعراضات القطرية في الدورة الأولى لآلية الاستعراض.

وتماشياً مع محور التركيز المواضيعي لدورة الفريق التاسعة المستأنفة الأولى، ستقدّم الأمانة تقريراً عن الاحتياجات من المساعدة التقنية المستبانة والمساعدة التقنية المقدمة فيما يتعلق بتنفيذ الفصل الثاني من الاتفاقية.

وبغية تسهيل مناقشة الفريق لهذه المسألة، سوف تنظّم حلقة نقاش حول تقديم المساعدة التقنية في سياق المواد الواردة في الفصل الثاني من الاتفاقية.

وستعرض ورقة اجتماع من إعداد الأمانة، تتضمن تحليلاً للاحتياجات من المساعدة التقنية المتعلقة بتنفيذ الفصل الثاني من الاتفاقية المستبانة في إطار الاستعراضات القطرية التي أجريت خلال دورة استعراض التنفيذ الثانية، على الفريق العامل للنظر فيها.

#### ٥ - المسائل المالية والمتعلقة بالميزانية

من المتوقع أن يواصل فريق استعراض التنفيذ في دورته التاسعة المستأنفة مداولاته بشأن النفقات المتكبدة حتى الآن من أجل تشغيل آلية الاستعراض، والموارد المتلقاة حتى وقت كتابة المذكرة، سواء من الميزانية العادية أو من التبرعات، والنفقات المتوقعة لدورتي الاستعراض الأولى والثانية ومدى النقص الراهن في الاحتياجات من الموارد اللازمة لتشغيل الآلية. وسوف تقدم الأمانة شفويًا معلومات محدّثة في إطار البند ٥ من جدول الأعمال.

#### ٦ - مسائل أخرى

لعلّ فريق استعراض التنفيذ يودّ أن يناقش أيّ مسائل أخرى.

#### ٨ - اعتماد تقرير فريق استعراض التنفيذ عن أعمال دورته التاسعة المستأنفة الأولى

من المزمع أن يعتمد فريق استعراض التنفيذ تقريراً عن أعمال دورته التاسعة المستأنفة الأولى، تتولى الأمانة إعداد مشروعه.

## المرفق

## تنظيم الأعمال المقترح

التاريخ والوقت	البند	العنوان أو الوصف
الاثنين، ٣ أيلول/سبتمبر ٢٠١٨		
١٣/٠٠-١٠/٠٠	١ (أ)	افتتاح الدورة
	١ (ب)	إقرار جدول الأعمال وتنظيم الأعمال
	٢	استعراض تنفيذ اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد
١٨/٠٠-١٥/٠٠	٣	أداء آلية استعراض تنفيذ اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد
الثلاثاء، ٤ أيلول/سبتمبر ٢٠١٨		
١٣/٠٠-١٠/٠٠	٤	المساعدة التقنية
١٨/٠٠-١٥/٠٠	٥	المسائل المالية والمتعلقة بالميزانية
	٦	مسائل أخرى
الأربعاء، ٥ أيلول/سبتمبر ٢٠١٨		
١٣/٠٠-١٠/٠٠	٨	اعتماد تقرير فريق استعراض التنفيذ عن أعمال دورته التاسعة المستأنفة الأولى